

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 73 (1947)
Heft: 14

Illustration: Wahljahr 1947
Autor: Nef, Jakob

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Wahljahr 1947

„Nimm Platz! En ringe Schtuel isch es nüd!“

**Kriegsbericht
vom schweizerisch-italienischen
Kriegsschauplatz
15. März 47. 2 Uhr mittags.**

Am Quai von Lugano gedrängte Menschenmassen, die bewaffneten und unbewaffneten Auges zum italienischen Ufer hinüberstarrten. Ein kleiner Knabe frägt seinen Vater, ob auch Kanonen in Aktion treten würden. Der Gemeindevorsteher von Campione fordert in einer öffentlichen Bekanntmachung die Bevölkerung auf, in jeder Lage absolute Ruhe zu bewahren und

provokatorische Kundgebungen zu unterlassen. Die Direktion des Casinos stellte dem Militärrakommando Campione für den Fall dringenden Bedarfs sämtliche Roulette-Kugeln zur Verfügung. Es zirkulieren Gerüchte in Lugano, die Casinogesellschaft beabsichtige, ihre Klienten mittels Unterseebooten nach Campione zu befördern. Gegenmaßnahmen auf schweizer Seite werden erwartet. Ein zugereister Innerschweizer, der über die Lage nicht informiert war, erhielt vom Verkehrsverein Lugano ein Flugzeug zur Verfügung gestellt, um

Campione mit seiner berüchtigten Spielhölle aus der Vogelperspektive sich anzusehen. Der Verband aktiver Berufsschmuggler plant eine Eingabe an die UNO. Man erwartet ein Steigen der Salamipreise im ganzen Tessin. Gerüchte über eine fünfte Kolonne entbehren zur Zeit jeder Grundlage, zumal man bisher in Campione immer mit drei Kolonnen auskam. (Siehe Roulette-Regeln.) Ein weiterer Kommentar zur Lage ist zur Stunde nicht möglich und man sieht mit Spannung der ersten Kriegsnacht entgegen. F. F. C. D.